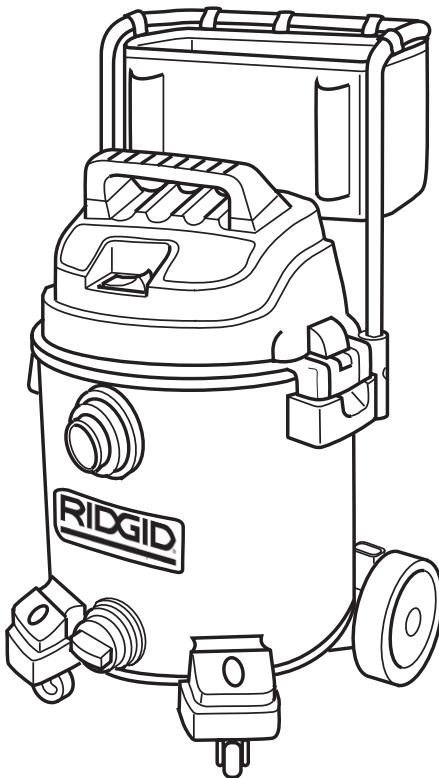


# MANUAL DEL USUARIO

## ASPIRADORA PARA MOJADO/SECO DE ACERO INOXIDABLE DE 60 LITROS / 16 GALONES EE.UU.

### 1610RVM0



¿PREGUNTAS O COMENTARIOS? COMUNÍQUESE CON NOSOTROS EN  
**01-800-701-9811 DESDE MÉXICO**

Para obtener piezas de repuesto, visite [store.ridgid.com/provacs](http://store.ridgid.com/provacs)

---

## ⚠ ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer y entender el manual del usuario antes de utilizar este producto.

---

Gracias por comprar un producto RIDGID.

- English - page 21

---

## GUARDE ESTE MANUAL PARA REFERENCIA FUTURA

---

No. de pieza SP7094

Impreso en México

# Índice

Sección	Página
Introducción .....	2
Desempaque y comprobación	
del contenido de la caja de cartón .....	4
Remoción e instalación del asa metálica .....	6
Ensamblaje del tambor/base de soporte .....	7
Ensamblaje de la aspiradora para mojado/seco .....	9
Funcionamiento .....	11
Recogida de materiales secos	
con la aspiradora .....	12
Recogida de líquidos con la aspiradora .....	12
Vaciado del tambor .....	13
Dispositivo de soplando .....	14
Accesorios y almacenamiento de la manguera .....	15
Enrollado del cordón .....	15
Almacenamiento de la manguera .....	15
Mantenimiento .....	16
Piezas de repuesto .....	19
Servicio de ajustes y reparaciones de	
la aspiradora para mojado/seco	
con aislamiento doble .....	19
Garantía .....	20

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

La seguridad es una combinación de sentido común, permanecer alerta y saber cómo funciona la aspiradora para mojado/seco ("la aspiradora").

### Palabras de señal de seguridad

#### **▲ PELIGRO:**

indica una situación peligrosa que, si no se evita, causará la muerte o lesiones graves.

#### **▲ ADVERTENCIA:**

indica una situación peligrosa que, si no se evita, podría causar la muerte o lesiones graves.

#### **▲ PRECAUCIÓN:**

indica una situación peligrosa que, si no se evita, pudiera causar lesiones leves o moderadas.

Cuando utilice la aspiradora, siga siempre las precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

#### **▲ ADVERTENCIA:**

##### **– Para reducir el riesgo de incendio, choques eléctricos o lesiones:**

- Lea y entienda este manual del usuario y todas las etiquetas que están colocadas en la aspiradora para mojado/seco antes de utilizarla.
- Utilice la aspiradora únicamente de la manera que se describe en este manual.
- No deje la aspiradora en marcha mientras esté desatendida. Usted podría no notar señales importantes que indiquen un funcionamiento anormal, tal como pérdida de succión, residuos o líquido que salen por el escape o ruidos anormales del motor. Deje de usar la aspiradora inmediatamente si observa estas señales.
- No abandone la aspiradora cuando esté enchufada. Desenchúfela del tomacorriente cuando no la esté utilizando y antes de realizar servicio de revisión.

- Las chispas que se producen en el interior del motor pueden encender los vapores inflamables o el polvo. Para reducir el riesgo de incendio o explosión: No use la aspiradora cerca de líquidos o gases inflamables o combustibles, o polvos explosivos como gasolina u otros combustibles, líquido encendedor, limpiadores, pinturas a base de aceite, gas natural, polvo de carbón, polvo de magnesio, polvo de aluminio, polvo de granos de cereal o pólvora.
- No recoja con la aspiradora nada que esté ardiendo o humeando, como cigarrillos, fósforos o cenizas calientes.
- Para evitar el riesgo de autoignición de los residuos contenidos en el tambor, vacíe el tambor después de cada uso. Los materiales combustibles tales como los trapos y el aserrín, especialmente si contienen tinte para madera o uretano, pueden ser causas de dicho sobrecalentamiento.
- Para evitar el riesgo de autoignición de los residuos contenidos en el tambor, vacíe el tambor después de cada uso. Los materiales combustibles tales como los trapos y el aserrín, especialmente si contienen tinte para madera o uretano, pueden ser causas de dicho sobrecalentamiento.
- No recoja con la aspiradora polvo de pared de yeso ni hollín frío o ceniza fría de chimenea con un filtro estándar. Estos materiales pueden pasar por el filtro y pueden ser expulsados de vuelta al aire. Utilice un filtro para polvo fino en lugar de un filtro estándar.
- Para reducir el riesgo de inhalar vapores tóxicos, no recoja con la aspiradora materiales tóxicos o peligrosos ni la use cerca de dichos materiales.
- Para reducir el riesgo de descargas eléctricas, no exponga la aspiradora a la lluvia ni deje que entren líquidos en el compartimiento del motor. Guarde la aspiradora en un lugar interior.
- Esta aspiradora mojado/seco no se destina para utilizarse por personas (incluyendo niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén reducidas, o carezcan de experiencia o conocimiento, a menos que dichas personas reciban una supervisión o capacitación para el funcionamiento del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- No permita que la aspiradora se utilice como un juguete. Se necesita prestar máxima atención cuando sea utilizada por niños o cerca de éstos.

- No use la aspiradora con un filtro desgarrado o sin tener el filtro instalado, excepto cuando recoja con ella líquidos de la manera que se describe en este manual. Los residuos secos absorbidos por el impulsor podrían dañar el motor o ser expulsados de vuelta al aire.
- Apague la aspiradora antes de desenchufarla.
- Para reducir el riesgo de lesiones debidas a un arranque accidental, desenchufe el cordón de energía antes de cambiar o limpiar el filtro.
- No desenchufe la aspiradora tirando del cordón. Para desenchufarla, agarre el enchufe y no el cordón.
- No use la aspiradora con el cordón dañado, el enchufe dañado u otras piezas dañadas. Si la aspiradora no funciona como debe, le faltan piezas, se ha caído, ha sido dañada, se ha dejado a la intemperie o se ha caído al agua, llame a servicio al cliente.
- No tire de la aspiradora usando el cordón ni la lleve por el cordón, ni use el cordón como asa, ni cierre una puerta sobre el cordón, ni tire del cordón alrededor de bordes o esquinas afilados. No pase la aspiradora en marcha sobre el cordón. Mantenga el cordón alejado de las superficies calientes.
- No maneje el enchufe, el interruptor o la aspiradora con las manos mojadas.
- Utilice únicamente cordones de extensión que tengan capacidad nominal para uso a la intemperie. Los cordones de extensión que estén en malas condiciones o tengan un tamaño de alambre demasiado pequeño pueden crear peligros de incendio y descargas eléctricas. Para reducir el riesgo de estos peligros, asegúrese de que el cordón esté en buenas condiciones y que el líquido no entre en contacto con la conexión. No utilice un cordón de extensión que tenga conductores con un diámetro menor al calibre 1,3 mm<sup>2</sup> (16 AWG).
- Esta aspiradora tiene aislamiento doble, lo cual elimina la necesidad de un sistema independiente de conexión a tierra. Utilice únicamente piezas de repuesto idénticas. Lea las instrucciones de servicio de revisión de las aspiradoras para mojado/seco con aislamiento doble.
- No ponga ningún objeto en las aberturas de ventilación. No recoja nada con la aspiradora cuando cualquiera de las aberturas de ventilación esté bloqueada; mantenga dichas aberturas libres de polvo, pelusa, pelo o cualquier cosa que pueda reducir el flujo de aire.
- Mantenga el pelo, la ropa holgada, los dedos y todas las partes del cuerpo alejados de las aberturas y de las piezas móviles.
- Para reducir el riesgo de caídas, tenga cuidado adicional al limpiar en escaleras.
- Para reducir el riesgo de lesiones de espalda o caídas, no levante una aspiradora que pese mucho debido a que contiene líquido o residuos. Saque parte del contenido de la aspiradora o drénela parcialmente.
- Para reducir el riesgo de lesiones corporales o daños a la aspiradora, utilice únicamente accesorios recomendados por RIDGID.
- Cuando utilice la aspiradora como soplador:
  - Dirija la descarga de aire solamente hacia el área de trabajo.
  - No dirija el aire hacia las personas que estén presentes.

- Mantenga alejados a los niños durante la operación de soplado.
- No utilice el soplador para trabajos que no sean soplar suciedad y residuos.
- No use la aspiradora como rociador.
- Para reducir el riesgo de lesiones en los ojos, use protección ocular de seguridad. La utilización de cualquier aspiradora utilitaria o soplador utilitario puede hacer que se soplen objetos extraños hacia los ojos, lo cual puede causar daños graves en los ojos.
- Para reducir el riesgo de resultar golpeado o jalado por una aspiradora que esté rodando, bloquee las ruedecillas cuando utilice la aspiradora sobre una superficie desigual o inclinada.

## **! PRECAUCIÓN:**

- Para reducir el riesgo de daños a la audición, use protectores de oídos cuando utilice la aspiradora durante muchas horas seguidas o cuando la emplee en un área ruidosa.
- Para operaciones que generan polvo, use una máscara antipolvo.
- Las descargas de estática son comunes cuando la humedad relativa del aire es baja. Si recoge residuos finos con la aspiradora, se puede depositar carga estática en la manguera o en la aspiradora. El mejor remedio para reducir la frecuencia de las descargas de estática en su casa o cuando use esta aspiradora es añadir humedad al aire con un humidificador.

Siga las siguientes advertencias que aparecen en la caja del motor de la aspiradora:



AISLAMIENTO DOBLE. NO SE REQUIERE CONEXION A TIERRA.

CUANDO HAGA SERVICIO DE REVISIÓN DE LA ASPIRADORA, UTILICE ÚNICAMENTE PIEZAS DE REPUESTO IDÉNTICAS.

## **! ADVERTENCIA:**

- Para su propia seguridad, lea y entienda el manual del operador.
- No tenga en marcha la aspiradora desatendida.
- No recoja cenizas calientes, brasas, materiales inflamables, combustibles / autoincendibles o tóxicos, ni otros materiales peligrosos.
- No use la aspiradora alrededor de líquidos o vapores explosivos.

## **! ADVERTENCIA:**

Para reducir el riesgo de sacudidas eléctricas, no exponga la aspiradora a la lluvia y almacénela en interiores.

# **GUARDE ESTE MANUAL**

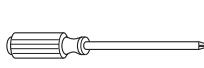
# Introducción

Esta aspiradora para mojado/seco de acero inoxidable está diseñada para uso doméstico. Se puede utilizar para recoger materiales mojados o secos y se puede usar como soplador.

Lea este manual del usuario para familiarizarse con las características del producto y para entender la utilización específica de su nueva aspiradora.

## Desempaque y comprobación del contenido de la caja de cartón

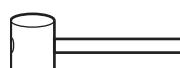
### Herramientas necesarias



Destornillador Phillips largo



Martillo



Mazo

Se recomienda:



Bocallave de 16 mm  
(5/8 de pulg.)

Saque todo el contenido de la caja de cartón. Asegúrese de que no falte ningún artículo utilizando la lista del contenido de la caja. Llame al 01-800-701-9811 desde México, o envíenos un correo electrónico a [info@ridgid.com](mailto:info@ridgid.com) si cualquier pieza está dañada o falta.

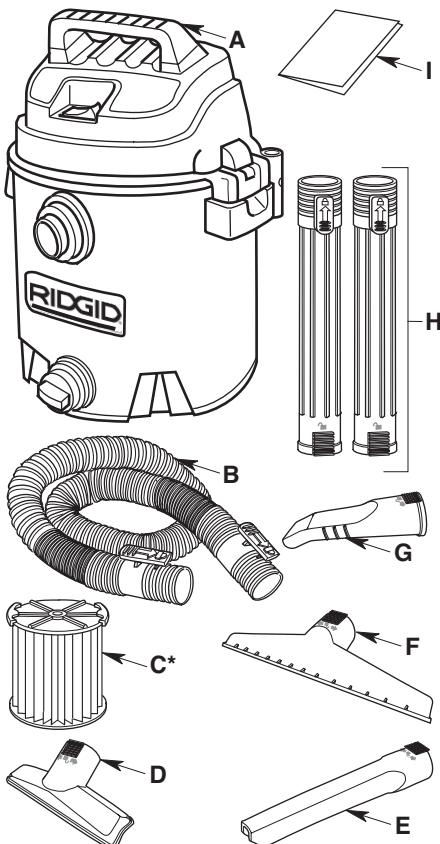
Consulte el dibujo de ensamblaje para averiguar el posicionamiento de las piezas.

### Lista del contenido de la caja de cartón

Clave	Descripción	Cant.
A	Ensamblaje de la aspiradora para mojado/seco .....	1
B	Manguera Pro-Hose .....	1
C*	Filtro Qwik Lock™ .....	1
D	Boquilla de uso general .....	1
E	Boquilla rinconera .....	1
F	Boquilla para mojado .....	1
G	Boquilla para auto .....	1
H	Tubos de extensión .....	2
I	Manual del usuario .....	1

\* Estos artículos pueden venir preensamblados.

Si no están presentes en la caja de cartón, compruebe el cabezal del motor de la aspiradora para ver si están preensamblados.

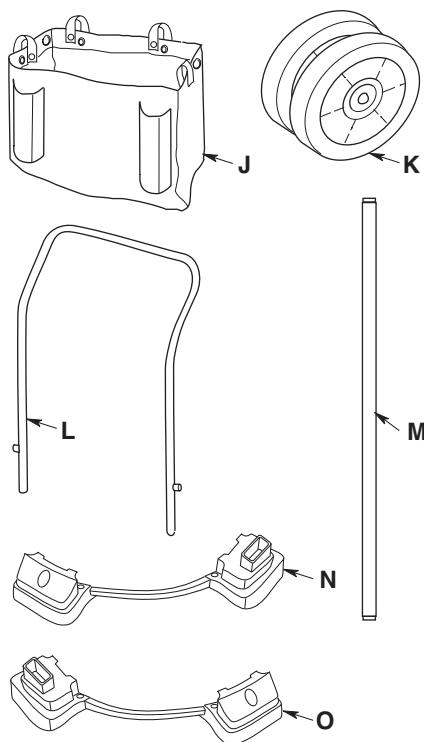


# Desempaque y comprobación del contenido de la caja de cartón (continuación)

## Clave Descripción Cant.

Caja de cartón que contiene las piezas siguientes:

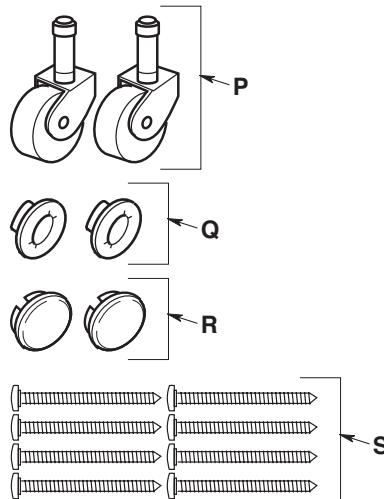
J	Portaherramientas	1
K	Rueda	2
L	Mango metálico	1
M	Eje	1
N	Base de soporte derecha	1
O	Base de soporte izquierda	1



## Clave Descripción Cant.

Bolsa de piezas sueltas que contiene lo siguiente:

P	Ruedecilla	2
Q	Tuerca de tapa	2
R	Tapas de rueda	2
S	Tornillo de tipo AB No. 10 x 19 mm (3/4 de pulg.)	8



# Remoción e instalación del asa metálica

El asa metálica viene empacada en la caja de cartón en sentido inverso. Usted DEBE tirar del asa metálica hasta sacarla completamente de la aspiradora y reinstalarla en el sentido correcto, de modo que el área curvada quede orientada alejándose de la parte trasera de la aspiradora, antes de continuar.

## Instalación del asa

Oprima y mantenga oprimidos los botones de liberación mientras instala el asa en los receptáculos para el asa ubicados en el tambor (vea la ilustración).

**NOTA:** Un chasquido audible de los botones de liberación indica un acoplamiento exitoso del asa.

## Bajada del asa para almacenar la aspiradora

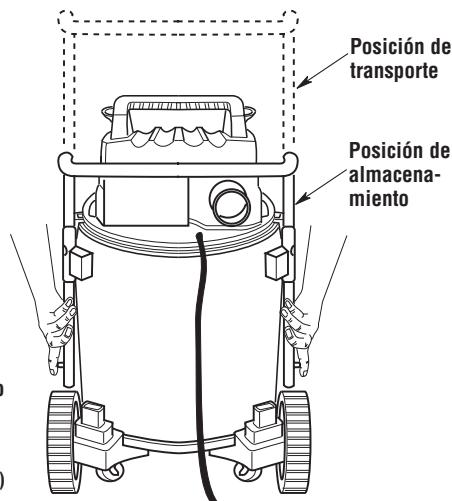
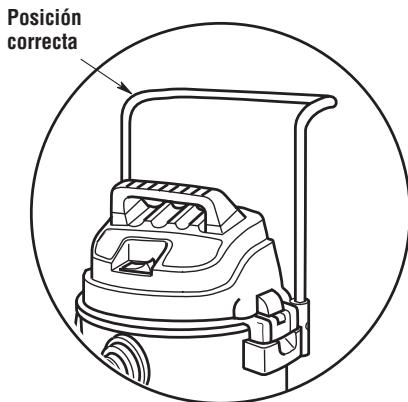
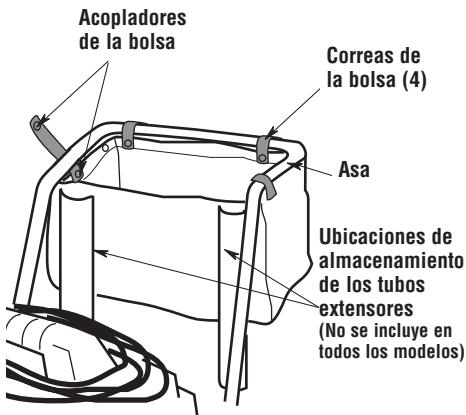
Para almacenar la aspiradora para mojado/seco, oprima y mantenga oprimidos los botones de liberación mientras desliza firmemente el asa hacia abajo.

## Remoción del asa

Oprima y mantenga oprimidos los botones de liberación, de la manera que se muestra en la ilustración. Mientras opriime firmemente los botones de liberación, tire del asa hacia arriba hasta quitarla (vea la ilustración).

## Instalación del portaherramientas

Instale el portaherramientas (con las ubicaciones de almacenamiento para tubos extensores orientadas hacia la unidad) sobre el asa metálica. Instale el soporte para herramientas enrollando las cinco correas de la bolsa de accesorios alrededor del asa metálica y acople a presión cada correa en la posición correcta.



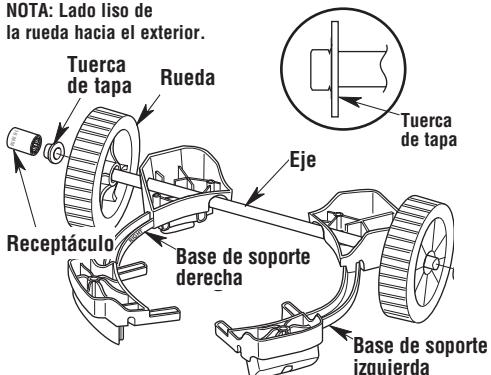
# Ensamblaje del tambor/base de soporte

Si cualquiera de las piezas falta o está dañada, póngase en contacto con Servicio al Cliente.

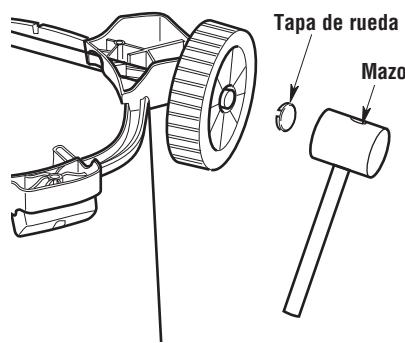
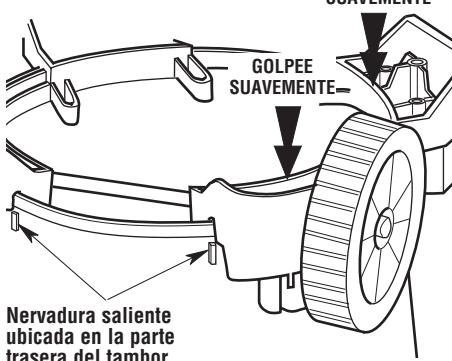
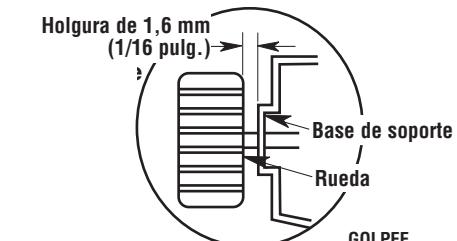
No realice el ensamblaje hasta que tenga todas las piezas.

- Invierta el tambor para instalar las bases de soporte. Instale una tuerca de tapa en un lado de la varilla del eje. Golpee la tuerca suavemente con un mazo de goma o un martillo hasta que esté completamente asentada. Deslice el extremo abierto del eje a través de la rueda (con el lado liso de la rueda orientado hacia afuera).  
**\*Consejo:** Utilice una bocallave de 16 mm (5/8 de pulgada) para sujetar firmemente la tuerca de tapa mientras golpea el eje con un martillo.
- Coloque el ensamblaje de la rueda y el eje a través de la base de soporte izquierda y luego a través de la base de soporte derecha, de la manera que se muestra en la ilustración.
- Luego, coloque la rueda restante en el ensamblaje de las bases de soporte (con el lado liso de la rueda orientado hacia afuera) e instale la segunda tuerca de tapa.
- Coloque el ensamblaje de las bases de soporte sobre el reborde del tambor. Alinee los bordes interiores de las bases de soporte tanto izquierda como derecha con las nervaduras exteriores salientes ubicadas en la parte trasera del tambor. Asegúrese de que las ruedas giren libremente y no entren en contacto con las bases de soporte. Si las ruedas tocan las bases de soporte, mueva dichas bases ligeramente hacia adentro.
- Una vez que las bases de soporte estén alineadas con las nervaduras salientes ubicadas en la parte trasera del tambor, golpee suavemente la parte trasera de cada base de soporte hasta que esté firmemente asentada. Se recomienda golpear suavemente la porción central de la parte trasera de cada base de soporte. Después de que las porciones traseras de las bases de soporte estén ubicadas firmemente en su sitio, proceda a golpear suavemente en su sitio la porción delantera de cada base de soporte hasta que esté completamente asentada. Se recomienda golpear suavemente la porción central de la parte delantera de cada base de soporte, de la manera que se muestra en la ilustración.
- Utilizando un mazo de goma o un martillo, golpee suavemente las tapas de rueda, una en cada rueda, hasta que dichas tapas estén firmemente asentadas en cada rueda. Se requiere hacer esto tanto en los lados izquierdo como derecho.

NOTA: Lado liso de la rueda hacia el exterior.

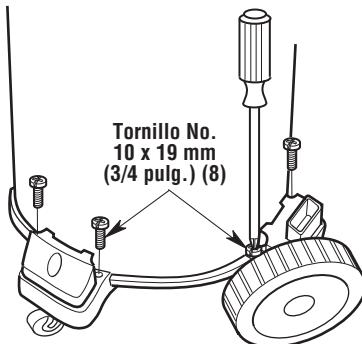
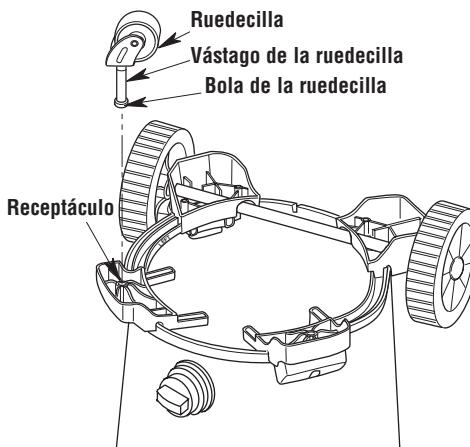


## ENSAMBLAJE DE LAS BASES DE SOPORTE



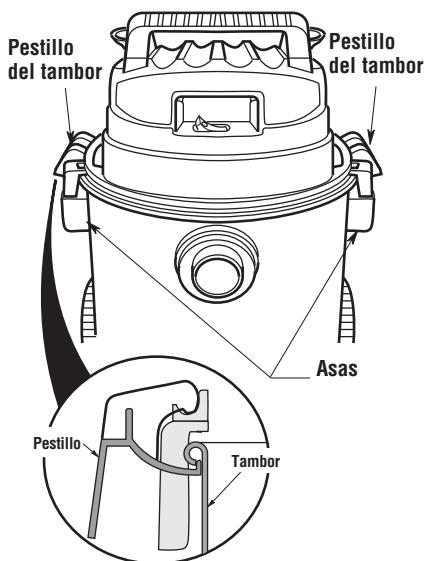
## Ensamblaje del tambor/base de soporte (cont.)

7. Introduzca el vástago de la ruedecilla en el receptáculo del pie de ruedecilla, de la manera que se muestra en la ilustración (ruedecilla delantera solamente).
8. Empuje sobre la ruedecilla hasta que la bola del vástago de la ruedecilla esté introducida completamente en el receptáculo. Usted podrá oír como la bola se acopla a presión en el receptáculo y la ruedecilla girará fácilmente cuando el posicionamiento sea correcto.
9. Voltee el ensamblaje del tambor/base de soporte hasta la posición vertical. Utilizando un destornillador Phillips largo, instale (8) tornillos No. 10 x 19 mm (3/4 pulgadas) en los agujeros correspondientes ubicados tanto en el lado derecho como en el lado izquierdo de la base de soporte. Apriete los tornillos sólo hasta que queden perfectamente ajustados. No los apriete excesivamente en este momento, ya que esto podría tender a deformar las bases de soporte.



# Ensamblaje de la aspiradora para mojado/seco

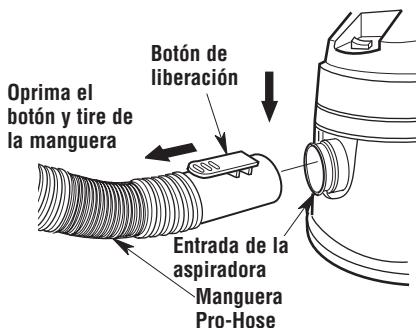
1. Posicione el ensamblaje del cabezal del motor sobre el ensamblaje del tambor/base de soporte, de la manera que se muestra en la ilustración (ensamblado antes).
2. Gire ambos pestillos hacia abajo y presione hasta que los oiga acoplarse a presión sobre las pestañas del tambor.



## Introduzca la manguera

Introduzca el extremo con botón pulsador de la manguera Pro-Hose en la entrada de la aspiradora. La manguera debe acoplarse a presión en su sitio.

Para quitar la manguera de la aspiradora, oprima el botón de liberación que está en el ensamblaje de la manguera y tire de la manguera hasta sacarla de la entrada de la aspiradora, de la manera que se muestra en la ilustración.



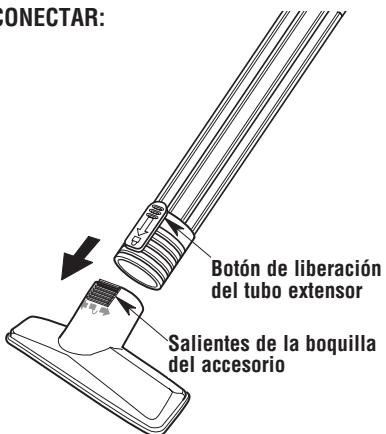
# Ensamblaje de la aspiradora para mojado/seco —

## Accesorios fijables

### 1. Para conectar el accesorio:

Su aspiradora para seco/mojado RIDGID incluye accesorios fijables para impedir que los accesorios se caigan cuando estén en uso. Para conectar los accesorios, alinee los salientes de la boquilla del accesorio con el botón de liberación del tubo extensor. Presione para sujetar firmemente la boquilla al tubo extensor.

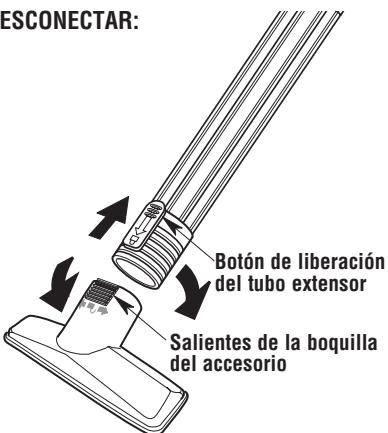
### CONECTAR:



### 2. Para desconectar el accesorio:

Gire la boquilla y el tubo extensor para desacoplar los salientes de la boquilla y jale. También puede presionar el botón de liberación y jalar para desacoplar.

### DESCONECTAR:



# Funcionamiento

## ⚠ ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de incendio, explosión o daños a la aspiradora:

- No deje la aspiradora en marcha mientras esté desatendida. Usted podría no notar señales importantes que indiquen un funcionamiento anormal, tal como pérdida de succión, residuos o líquido que salen por el escape o ruidos anormales del motor. Deje de usar la aspiradora inmediatamente si observa estas señales.
- No deje la aspiradora enchufada cuando no se esté utilizando.
- No continúe usando la aspiradora cuando el flotador haya cortado la succión.
- Las chispas generadas dentro del motor pueden incender los materiales inflamables suspendidos en el aire. No utilice la aspiradora cerca de líquidos inflamables ni en áreas con gases o vapores inflamables o polvo explosivo/suspendido en el aire. Los líquidos inflamables, gases inflamables y los vapores inflamables incluyen: líquido encendedor, limpiadores tipo solvente, pinturas a base de aceite, gasolina, alcohol y rociadores tipo aerosol. Los polvos explosivos incluyen: carbón, magnesio, aluminio, grano de cereal y pólvora.
- No recoja con la aspiradora polvos explosivos, líquidos inflamables ni cenizas calientes.
- No deje aserrín ni trapos con residuos de tinte o de poliuretano dentro de la aspiradora. Vacíe el tambor después de recoger estos materiales potencialmente autocalentables.

## ⚠ ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de descargas eléctricas o lesiones:

- No exponga la aspiradora a la lluvia ni deje que entre líquido en el compartimiento del motor. Almacene la aspiradora en un lugar interior.
- No maneje el enchufe, el interruptor o la aspiradora con las manos mojadas.
- Desenchufe la aspiradora antes de hacerle servicio de ajustes y reparaciones. Si la aspiradora no está funcionando como debería, le faltan piezas, se ha caído, ha sido dañada, se ha dejado a la intemperie o se ha caído al agua, devuélvala a un centro de servicio autorizado o llame a servicio al cliente.
- Cuando utilice un cordón de extensión, utilice únicamente cordones con capacidad nominal para uso a la intemperie que estén en buenas condiciones. No deje que la conexión entre en contacto con líquido.

## ⚠ PRECAUCIÓN:

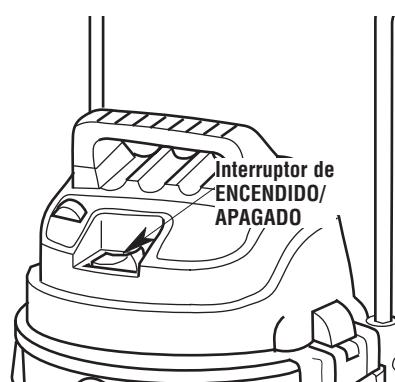
Para reducir el riesgo de daños a la audición, use protectores de oídos cuando utilice la aspiradora/soplador durante un tiempo prolongado o en un área ruidosa.

### Enchufe polarizado

Para reducir el riesgo de sacudidas eléctricas, este aparato electrodoméstico tiene un enchufe polarizado (un terminal es más ancho que el otro). Este enchufe entrará en un tomacorriente polarizado solamente de una manera. Si el enchufe no entra por completo en el tomacorriente, déle la vuelta. Si sigue sin entrar, póngase en contacto con un electricista competente para instalar el tomacorriente adecuado. No haga ningún tipo de cambio en el enchufe.

Después de enchufar el cordón de energía en el tomacorriente, encienda la unidad empujando el interruptor de la posición "O" a la posición "I". Los símbolos utilizados en el accionador del interruptor son los símbolos internacionales de "encendido y apagado".

○ = APAGADO | = ENCENDIDO



# Funcionamiento (continuación)

Familiarícese con los accesorios que se incluyen con la aspiradora. Cada accesorio puede usarse de diversas maneras para aspirar y soplar residuos. A continuación hay una lista de los accesorios y de sus usos.

**Boquilla de uso general:** Boquilla que se usa en la mayoría de las aplicaciones de aspiración.

**Boquilla para mojado:** Se utiliza para recoger materiales mojados en superficies lisas con el fin de recoger líquidos y secar la superficie en una sola pasada.

**Boquilla para auto:** Boquilla para recoger materiales secos en interiores de auto y en la mayoría de limpiezas de tapicería.

**Boquilla rinconera:** Se utiliza para recoger residuos en lugares difíciles de alcanzar.

**Tubos extensores:** Estos tubos pueden conectarse entre sí y proporcionan longitud adicional para tener más alcance.

**Manguera Pro-Hose:** Proporciona transferencia de capacidad de aspiración o soplado al lugar de trabajo. Proporciona los medios para acoplar los tubos extensores y las boquillas. Manguera fijable de 48 mm (1-7/8 pulgadas) x 2,4 m (8 pies): Compatible con accesorios de 2-1/2 pulgadas.

## Recogida de materiales secos con la aspiradora

1. El filtro debe estar siempre en la posición correcta para reducir el riesgo de fugas y posibles daños a la aspiradora.
2. La aspiradora para mojado/seco viene con el filtro VF5000 instalado. Al utilizar la aspiradora para recoger polvo muy fino, será necesario que usted vacíe el tambor y limpie el filtro a intervalos más frecuentes para mantener un rendimiento óptimo.

**NOTA:** Se necesita un filtro seco para recoger material seco. Si utiliza la aspiradora para recoger polvo cuando el filtro está mojado, éste se atascará rápidamente y será muy difícil limpiarlo. Deje que el filtro se seque antes de almacenar la unidad.

## Recogida de líquidos con la aspiradora

1. Cuando recoja pequeñas cantidades de líquido (5-10 cm (2-4 pulgadas) de líquido en el fondo del tambor), se podrá dejar instalado el filtro.
2. Cuando recoja cantidades más grandes de líquido (más de 10 cm (4 pulgadas) de líquido en el fondo del tambor), recomendamos que se retire el filtro. Si no se retira el filtro, éste se saturará y podrá aparecer niebla en el chorro de aire de escape.
3. Cuando el líquido que se encuentre en el tambor alcance un nivel predeterminado, el mecanismo del flotador subirá automáticamente para cortar el flujo de aire. Cuando esto suceda, apague la aspiradora, desenchufe el cordón de energía y vacíe el tambor. Sabrá que el flotador ha subido porque el flujo de aire de la aspiradora cesará y subirá el tono del ruido del motor debido a que se producirá un aumento de la velocidad del mismo.

## ADVERTENCIA:

No utilice la aspiradora sin la jaula del filtro y el flotador, ya que estas piezas evitan que entre líquido en el impulsor y dañe el motor.

4. Despues de usar la aspiradora para recoger líquidos, se debe secar el filtro para reducir el riesgo de posible moho y daños al filtro.

**IMPORTANTE:** Para reducir el riesgo de daños a la aspiradora, no tenga en marcha el motor con el flotador en la posición elevada.

# Funcionamiento (continuación)

## Vaciado del tambor

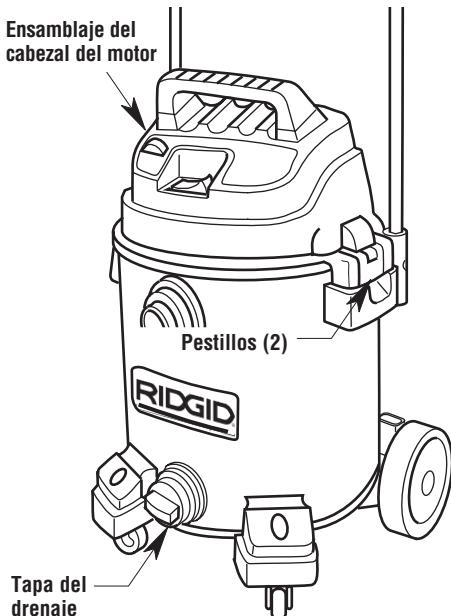
### ⚠ ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de lesiones por causa de un arranque accidental, desenchufe el cable de alimentación antes de vaciar el tambor.

1. La aspiradora viene equipada con un drenaje para vaciarla fácilmente de líquidos. Simplemente desenrosque la tapa del drenaje y levante ligeramente el lado opuesto para vaciar el tambor.
2. Otra opción es quitar el ensamblaje del cabezal del motor.
3. Ponga a un lado el ensamblaje del cabezal del motor en un área limpia mientras vacía el tambor.
4. Vierta el contenido del tambor en el recipiente de eliminación de residuos apropiado.

### ⚠ ADVERTENCIA:

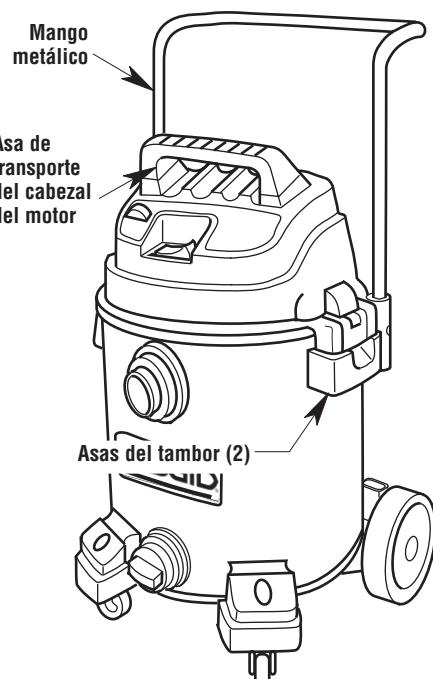
Para reducir el riesgo de que se produzcan lesiones en la espalda o caídas, no levante la aspiradora si pesa demasiado debido a que contiene líquido o residuos. Saque o haga salir una cantidad suficiente del contenido para hacer que la aspiradora sea suficientemente liviana como para poder levantarla cómodamente.



## Traslado de la aspiradora para mojado/seco

En caso de que sea necesario levantar la aspiradora para trasladarla, las asas ubicadas en los lados del tambor para polvo se usan para levantar la aspiradora.

Para maniobrar la aspiradora, se debe usar el asa metálica ubicada en la parte trasera de la unidad.



# Funcionamiento (continuación)

## Dispositivo de soplado

La aspiradora cuenta con un orificio de soplado. Puede soplar aserrín y otros residuos. Siga los pasos que se indican a continuación para usar la aspiradora como soplador.

### ADVERTENCIA:

Use siempre protectores oculares de seguridad que cumplan con la norma ANSI Z87.1 (o en Canadá, con la norma CSA Z94.3) antes de utilizar la aspiradora como soplador.

### ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de lesiones a las personas que estén presentes, manténgalas alejadas de los residuos soplados.

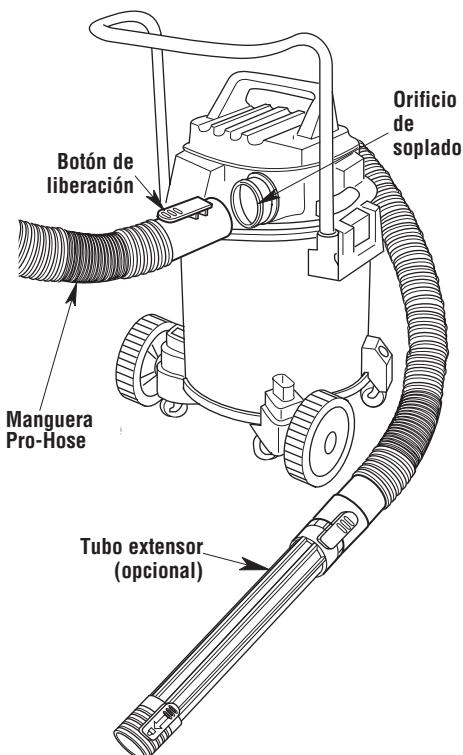
### PRECAUCIÓN:

Use una máscara antipolvo si el soplado genera polvo que podría ser inhalado.

### PRECAUCIÓN:

Para reducir el riesgo de daños a la audición, use protectores de oídos cuando utilice la aspiradora/soplador durante muchas horas seguidas o cuando la utilice en un área ruidosa.

1. Localice el orificio de soplado de la aspiradora.
2. Introduzca el extremo de fijación de la manguera Pro-Hose con la aspiradora en el orificio de soplado de la aspiradora. La manguera debe acoplarse a presión en su sitio. Para quitar la manguera de la aspiradora, oprima el botón de liberación ubicado en el ensamblaje de la manguera y tire de la manguera hasta sacarla de la entrada de la aspiradora.
3. (Opcional) Acople un tubo extensor en el extremo opuesto de la manguera y luego coloque la boquilla para auto en el tubo.
4. Encienda la aspiradora y estará lista para utilizarse como soplador.



# Accesorios y almacenamiento

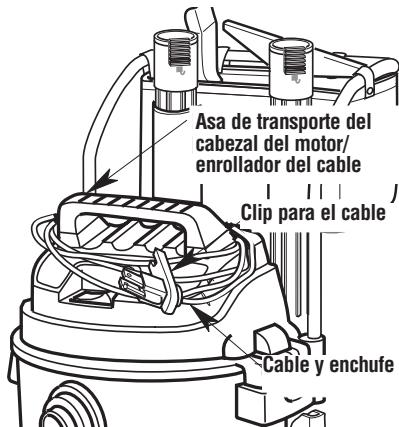
## Almacenamiento de los accesorios

Los accesorios se pueden almacenar en el soporte para herramientas o en las dos ubicaciones de la base de soporte de almacenamiento a la derecha/izquierda.



## Enrollado del cordón

Cuando se haya completado la aspiración, desenchufe el cable de alimentación y enróllelo alrededor del asa de transporte/enrollador del cable del cabezal del motor. Sujete firmemente el cable de alimentación utilizando el clip para el cable el ubicado en el enchufe.



## Almacenamiento de la manguera

Tanto la manguera Pro-Hose como los tubos extensores se pueden almacenar en las dos áreas marcadas con las palabras "Hose Storage" (Almacenamiento de la manguera).

La manguera se puede almacenar enrollándola alrededor del ensamblaje del cabezal del motor y enchufando el extremo abierto de la manguera en una de las ubicaciones de almacenamiento del ensamblaje del soporte para accesorios.

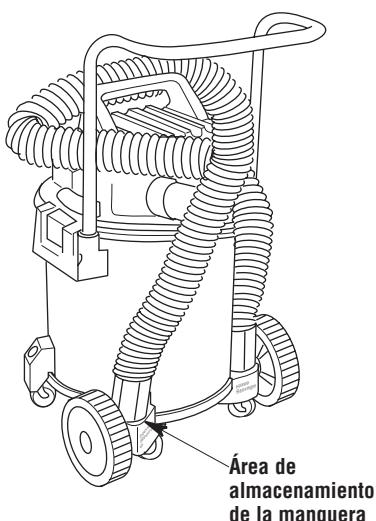
Alternativamente, los tubos extensores también se pueden almacenar en esta ubicación introduciendo cualquiera de los extremos de los tubos extensores en los receptores de almacenamiento ubicados en la base de soporte.

## **! PRECAUCIÓN:**

No utilice la aspiradora mientras la manguera aún esté enrollada alrededor del ensamblaje del cabezal del motor en la posición de almacenamiento.

## **! ADVERTENCIA:**

No ponga ningún objeto en las aberturas de ventilación. No recoja nada con la aspiradora cuando cualquiera de las aberturas de ventilación esté bloqueada; mantenga dichas aberturas libres de polvo, pelusa, pelo o cualquier cosa que pueda reducir el flujo de aire.



# Mantenimiento

## Filtro

### **ADVERTENCIA:**

Para reducir el riesgo de lesiones debidas a un arranque accidental, desenchufe el cordón de energía antes de cambiar o limpiar el filtro.

**NOTA:** Este filtro está hecho de papel de alta calidad diseñado para detener partículas de polvo muy pequeñas. El filtro se puede usar para recoger material seco o pequeñas cantidades de líquido. Maneje el filtro cuidadosamente al quitarlo para limpiarlo o al instalarlo. Es posible que se produzcan arrugas en los pliegues del filtro, pero dichas arrugas no afectarán el funcionamiento del filtro.

## Remoción e instalación del filtro Qwik Lock™

### Remoción del filtro:

1. Sostenga las lengüetas del filtro Qwik Lock™ en cada mano.
2. Con un dedo pulgar en el vástago Qwik Lock™, que sobresale a través de la placa del filtro integrada, levante las lengüetas del filtro a la vez que empuja hacia abajo sobre el vástago.
3. Esta acción hará que el filtro se suelte de la jaula del filtro. Deslice el filtro hasta retirarlo de la jaula.

**IMPORTANT:** Para evitar daños a la rueda del soplador y al motor, vuelva a instalar siempre el filtro antes de usar la aspiradora para recoger material seco.

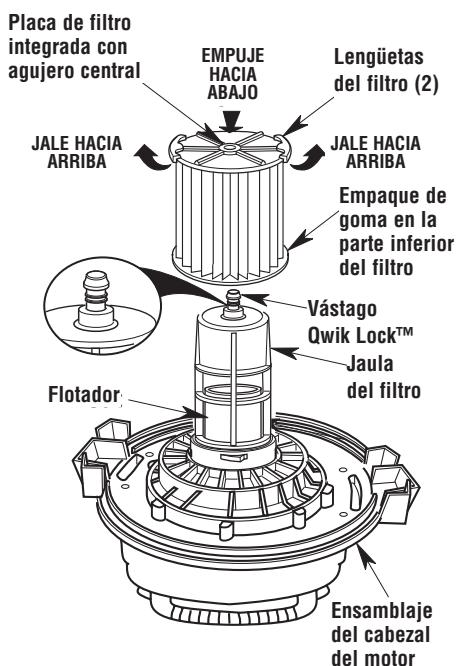
### Instalación del filtro:

1. Deslice cuidadosamente el filtro Qwik Lock™ sobre la jaula del filtro y presione hacia abajo sobre el borde exterior del filtro hasta que el empaque de goma ubicado en la parte inferior del filtro se asiente firmemente alrededor de la base de la jaula del filtro y contra el ensamblaje del cabezal del motor.
2. Alinee el agujero central pequeño ubicado en la parte superior del filtro sobre el vástago Qwik Lock™ ubicado en la jaula del filtro. Presione firmemente sobre la parte de arriba del filtro cerca del vástago, para permitir que el filtro se acople a presión sobre la bola ubicada en el extremo del vástago. Una vez hecho esto, el filtro estará instalado.

**NOTA:** Si no se asienta apropiadamente el empaque inferior, el resultado podría ser que los residuos rodeen el filtro.

### **ADVERTENCIA:**

No utilice la aspiradora sin la jaula del filtro y el flotador, ya que estas piezas evitan que entre líquido en el impulsor y dañe el motor.



# Mantenimiento (continuación) —

## Limpieza del filtro

El filtro se debe limpiar a menudo para mantener un rendimiento óptimo de la aspiradora.

## Limpieza de un filtro seco

1. Se puede lograr una extracción parcial de residuos secos sin quitar el filtro de la aspiradora. Golpee la parte superior de la tapa con la mano mientras la aspiradora está apagada.
2. Para obtener óptimos resultados de limpieza debido a la acumulación de polvo, limpie el filtro en un área abierta. La limpieza SE DEBE realizar al aire libre y no en el interior de la vivienda.
3. Después de quitar el filtro de la aspiradora, saque los residuos secos golpeando suavemente el filtro contra la pared interior del tambor para polvo. Los residuos se soltarán y caerán.
4. Para una limpieza a fondo del filtro seco con polvo fino (sin residuos), haga pasar agua a través del filtro tal como se describe bajo "Limpieza de un filtro mojado".

## Limpieza de un filtro mojado

Después de quitar el filtro, haga pasar agua a través de él usando una manguera o desde una espita. Tenga cuidado de que la presión del agua procedente de la manguera no sea tan fuerte como para dañar el filtro.

**IMPORTANTE:** Después de limpiar el filtro, compruebe si éste tiene desgarraduras o agujeros pequeños. No use un filtro que tenga agujeros o desgarraduras. Incluso un agujero pequeño puede hacer que salga mucho polvo de la aspiradora. Si el filtro esta dañado, cámbielo inmediatamente. Deje que el filtro se seque antes de volver a instalarlo y de guardar la aspiradora o recoger residuos secos.

## Limpieza y desinfección de la aspiradora para mojado/seco

Para mantener el mejor aspecto posible de la aspiradora para mojado/seco, limpie su exterior con un paño humedecido con agua templada y un jabón suave.

Para limpiar el tambor:

1. Vacíe de residuos el tambor.
2. Lave a fondo el tambor con agua templada y un jabón suave.
3. Limpie el tambor con un paño seco.

Antes de un almacenamiento prolongado o según sea necesario (por ejemplo, si se recogen aguas residuales), se debe desinfectar el tambor.

Para desinfectar el tambor:

1. Eche 4 L (1 galón) de agua y 5 mL (1 cucharadita) de blanqueador de cloro en el tambor.
2. Deje que la solución repose durante 20 minutos y agítela cuidadosamente cada pocos minutos, asegurándose de mojar todas las superficies interiores del tambor.
3. Vacíe el tambor despues de 20 minutos. Enjuáguelo con agua hasta que el olor a blanqueador desaparezca. Deje que el tambor se seque completamente antes de sellar el motor sobre el tambor.

# Mantenimiento (continuación) —

## Mantenimiento del cordón

Cuando se haya completado la aspiración, desenchufe el cable de alimentación y enróllelo alrededor del ensamblaje del cabezal del motor. Si el cordón de energía está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio o por personal similarmente calificado, para reducir el riesgo de accidente.

## Almacenamiento

Antes de almacenar la aspiradora, se debe vaciar y limpiar el tambor. El cordón se debe enrollar alrededor del ensamblaje del cabezal del motor y la manguera se debe almacenar de la manera descrita en este manual. Los accesorios se deben mantener en la misma área que la aspiradora para que estén al alcance de la mano cuando se necesiten. La aspiradora se debe almacenar en interiores.

## Ruedecillas y ruedas

Si el carro rechina o es difícil de hacer rodar, debe poner dos o tres gotas de aceite de uso general en el eje de cada rueda. Si las ruedecillas hacen ruido, puede poner una gota de aceite en el eje del rodillo para que hagan menos ruido.

## Armazón y mangos

El mango metálico está pintado para impedir la formación de herrumbre. Sin embargo, los líquidos y los residuos corrosivos deben limpiarse con un paño suave si entran en contacto con el mango.

## ADVERTENCIA:

Para garantizar la SEGURIDAD y CONFIABILIDAD del producto, cualquier otro mantenimiento, reparación y ajuste deberá ser realizado por centros de servicio Autorizados, utilizando siempre piezas de repuesto RIDGID.

# Piezas de repuesto

**Aspiradora para mojado/seco de acero inoxidable  
de 60 Litros (16 Galones EE.UU.)  
Número de modelo 1610RVM0**

**Clasificaciones eléctricas: 120 V~ 12 A 60 Hz**

Las piezas RIDGID se encuentran disponibles en línea conectándose a [store.ridgid.com/provacs](http://store.ridgid.com/provacs)  
Pida siempre por número de pieza —no por número de clave

## **▲ ADVERTENCIA:**

### **SERVICIO DE AJUSTES Y REPARACIONES DE UNA ASPIRADORA PARA MOJADO/ SECO CON AISLAMIENTO DOBLE**

En una aspiradora para mojado/seco con aislamiento doble se proporcionan dos sistemas de aislamiento en vez de conexión a tierra. No se proporciona ningún medio de conexión a tierra en un aparato electrodoméstico con aislamiento doble, ni se debe añadir a éste ningún medio de conexión a tierra. El servicio de ajustes y reparaciones de una aspiradora para mojado/seco con aislamiento doble requiere extremado cuidado y conocimiento del sistema, y debe ser realizado únicamente por personal de servicio competente. Las piezas de repuesto para la aspiradora para mojado/seco con aislamiento doble deben ser idénticas a las piezas que reemplazan. La aspiradora para mojado/seco con aislamiento doble está marcada con las palabras "DOUBLE INSULATED" (con aislamiento doble) y puede que el símbolo  (un cuadrado dentro de un cuadrado) también esté marcado en los aparatos.

Para reducir el riesgo de lesiones por causa de descargas eléctricas, desenchufe el cordón de energía antes de hacer servicio de ajustes y reparaciones a las piezas eléctricas de la aspiradora para mojado/seco.

## **▲ ADVERTENCIA:**

Para reducir el riesgo de lesiones por causa de descargas eléctricas, desenchufe el cordón de energía antes de hacer servicio de ajustes y reparaciones a las piezas eléctricas de la aspiradora para mojado/seco.

## **▲ ADVERTENCIA:**

Todo el desmontaje y todas las reparaciones deberán ser realizados por personal calificado.

**Este producto tiene una política de garantía de satisfacción de 90 días,  
así como una garantía limitada de 5 años.**



## Símbolo de calidad, durabilidad y confiabilidad

### Garantía de 5 años

#### Garantía de 5 años aplicable a los residentes de México.

##### • Qué está cubierto

Se garantiza que las aspiradoras para seco/mojado RIDGID® están libres de defectos de fabricación y de material.

##### • Cuánto dura la cobertura

Esta garantía dura cinco años a partir de la fecha de compra. La cobertura de la garantía termina cuando el producto se vuelva inutilizable por motivos que no sean defectos de fabricación o de material.

##### • Cómo puede obtener servicio

Para obtener los beneficios de la garantía, contáctenos en [ridgid.com/vacwarranty](http://ridgid.com/vacwarranty), lleve su producto a la tienda con esta garantía y un comprobante de compra o llame al 01-800-701-9811 y le dirigiremos a su centro de servicio más cercano para que lleve su aspiradora para inspección, reparación o reemplazo, y luego lleve su producto al centro de servicio que le indiquemos junto con esta garantía y el comprobante de compra.

##### • Qué no está cubierto

Cualquier falla, pérdida o daño que se deba a uso indebido, accidente, abuso, descuido, desgaste por el uso normal, negligencia del Comprador, modificación o alteración no autorizadas, uso más allá de la capacidad nominal o instalación, mantenimiento o aplicación incorrectos, o cualquier otra causa que no sea culpa del Vendedor. **RIDGE TOOL no será responsable de ningún daño incidental o emergente.**

##### • Cómo se relaciona la ley local con la garantía

Algunas ubicaciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o emergentes, por lo que es posible que la limitación o exclusión que antecede no tenga aplicación en el caso de usted. Esta garantía le confiere a usted derechos específicos y es posible que también tenga otros derechos, que varían de un estado a otro, una provincia a otra o un país a otro.

##### • Ninguna otra garantía expresa tiene aplicación

Esta garantía de 5 años es la garantía única y exclusiva de los productos RIDGID®. Ningún empleado, agente, distribuidor u otra persona está autorizado a alterar esta garantía ni a dar ninguna otra garantía en nombre de RIDGE TOOL COMPANY.

Para obtener piezas, componentes, accesorios y cobertura de garantía, contacte a: Emerson Electric de México S.A. de C.V. Calle 10 145, Piso 3, San Pedro de los Pinos, Álvaro Obregón, Ciudad de México, 01180  
O llame al 01-800-701-9811  
O visite [ridgid.com/warranty](http://ridgid.com/warranty)

##### Importador:

Emerson Electric de México S.A. de C.V. Calle 10 No. 145 Piso 3 Ala Norte, Col. San Pedro de los Pinos, Del. Álvaro Obregón, C.P. 01180, Ciudad de México TEL. 55-5809-5600

Sello:

Fecha: \_\_\_\_\_

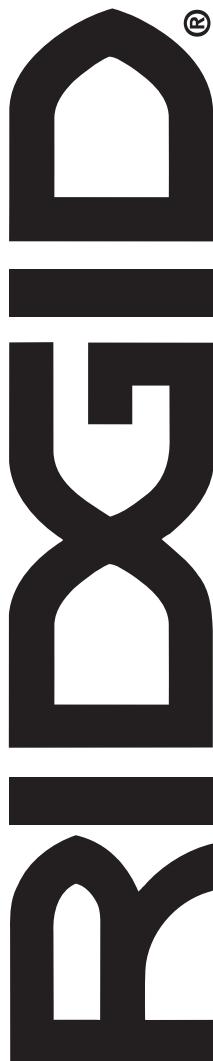
  
**EMERSON™**  
[www.RIDGID.com](http://www.RIDGID.com)

© 2019 Emerson

No. de pieza SP7094

No. de formulario SP7094

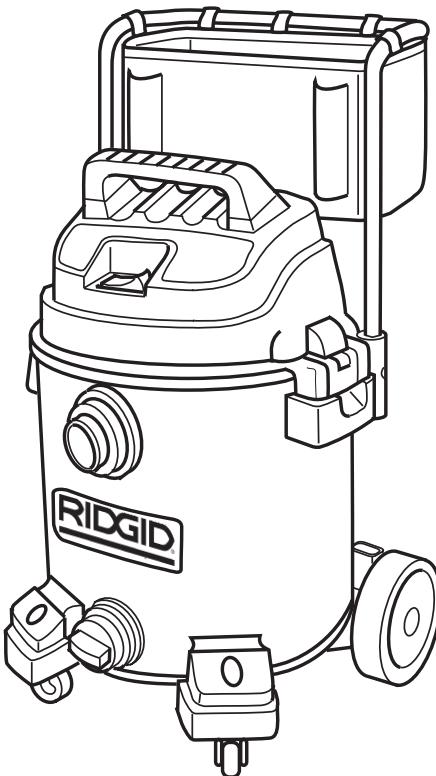
Impreso en México 02/19



# OWNER'S MANUAL

60 Liter / 16 U.S. Gallon  
STAINLESS STEEL WET/DRY VAC

**1610RVM0**



FOR QUESTIONS OR INFORMATION CONTACT US AT  
**01-800-701-9811 FROM MEXICO**  
For service parts visit, [store.ridgid.com/provacs](http://store.ridgid.com/provacs)

## **⚠ WARNING:**

To reduce the risk of injury, the user must read and understand the owner's manual before using this product.

---

Thank you for buying a RIDGID product.

• Español - página 1

---

**SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE**

---

# Table of Contents

Section	Page
Introduction .....	24
Unpacking and Checking	
Carton Contents .....	24
Removing/Installing The Metal Handle .....	26
Drum/Caddy Assembly.....	27
Wet/Dry Vac Assembly.....	29
Operation .....	31
Vacuuming Dry Materials .....	32
Vacuuming Liquids .....	32
Emptying the Drum .....	33
Blowing Feature .....	34
Accessory and Hose Storage.....	35
Cord Wrap.....	35
Hose Storage .....	35
Maintenance.....	36
Repair Parts .....	39
Servicing of Double Insulated Wet/Dry Vacs.....	39
Warranty.....	40

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Safety is a combination of using common sense, staying alert, and knowing how your Wet/Dry vacuum cleaner ("Vac") works.

## Safety Signal Words

### **⚠ DANGER:**

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

### **⚠ WARNING:**

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

### **⚠ CAUTION:**

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

When using your Vac, always follow basic safety precautions including the following:

### **⚠ WARNING:**

#### **- To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:**

- Read and understand this manual and all labels on the Vac before operating.
- Use only as described in this manual.
- Do not leave Vac running while unattended - you may fail to notice important signs indicating abnormal operation such as loss of suction, debris/liquid exiting exhaust, or abnormal motor noises. Immediately stop using Vac if you notice these signs.
- Do not leave Vac when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.

- Sparks inside the motor can ignite flammable vapors or dust. To reduce the risk of fire or explosion, do not use near combustible liquids, gases, or dusts, such as gasoline or other fuels, lighter fluid, cleaners, oil-based paints, natural gas, coal dust, magnesium dust, grain dust, aluminum dust, or gun powder.
- Do not vacuum anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- To avoid the risk of self-ignition of drum debris, empty drum after each use. Combustible materials, such as rags or sawdust containing stain or urethane, can be sources of such overheating.
- Do not vacuum drywall dust, cold fireplace ash, or other fine dusts with standard filter. These may pass through the filter and be exhausted back into the air. Use a fine dust filter instead.
- To reduce the risk of inhaling toxic vapors, do not vacuum or use near toxic or hazardous materials.
- To reduce the risk of electric shock, do not expose to rain or allow liquid to enter motor compartment. Store indoors.
- This Wet/Dry Vac is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.

- Do not use with a torn filter or without filter installed except when vacuuming liquids as described in this manual. Dry debris ingested by the impeller may damage the motor or be exhausted into the air.
- Turn off Vac before unplugging.
- To reduce the risk of injury from accidental starting, unplug power cord before changing or cleaning filter.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- Do not use with damaged cord, plug or other parts. If your Vac is not working as it should, has missing parts, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, call customer service.
- Do not pull or carry by cord, use cord as handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run Vac over cord. Keep cord away from heated surfaces.
- Do not handle plug, switch, or the Vac with wet hands.
- Use only extension cords that are rated for outdoor use. Extension cords in poor condition or too small in wire size can pose fire and shock hazards. To reduce the risk of these hazards, be sure the cord is in good condition and that liquid does not contact the connection. Do not use an extension cord with conductors smaller than 1.3 mm<sup>2</sup> (16 AWG) in size.
- This Vac is double-insulated, eliminating the need for a separate grounding system. Use only identical replacement parts. Read the instructions for Servicing Double-Insulated Wet/Dry Vacs before servicing.
- Do not put any object into ventilation openings. Do not vacuum with any ventilation openings blocked; keep free of dust, lint, hair or anything that may reduce air flow.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
- To reduce the risk of falls, use extra care when cleaning on stairs.
- To reduce the risk of back injury or falls, do not lift a Vac that is heavy with liquid or debris. Partially empty by scooping debris or draining liquid.
- To reduce the risk of personal injury or damage to Vac, use only RIDGID recommended accessories.
- When using as a blower:
  - Direct air discharge only at work area.

- Do not direct air at bystanders.
- Keep children away when blowing.
- Do not use blower for any job except blowing dirt and debris.
- Do not use as a sprayer.
- To reduce the risk of eye injury, wear safety eyewear. The operation of any utility Vac or blower can result in foreign objects being blown into the eyes, which can result in severe eye damage.
- To reduce the risk of being struck by, or pulled down by, a rolling Vac, block the casters when using on any uneven or sloped surface.

## **! CAUTION:**

- To reduce the risk of hearing damage, wear ear protectors when using for extended hours or in a noisy area.
- For dusty operations, wear dust mask.
- Static shocks are common when the relative humidity of the air is low. Vacuuming fine debris with your Vac can deposit static charge on the hose or Vac. To reduce the frequency of static shocks in your home or when using this Vac, add moisture to the air with a humidifier.

Observe the following warnings that appear on the motor housing of your Vac:



**DOUBLE INSULATED -  
GROUNDING NOT REQUIRED.  
WHEN SERVICING USE ONLY  
IDENTICAL REPLACEMENT PARTS.**

## **! WARNING:**

- For your own safety, read and understand owner's manual.
- Do not run unattended.
- Do not pick up hot ashes, coals, flammable, combustible / self-igniting, toxic, or other hazardous materials.
- Do not use around explosive liquids or vapors.

## **! WARNING:**

**To reduce the risk of electric shock -  
do not expose to rain - store indoors.**

# **SAVE THIS MANUAL**

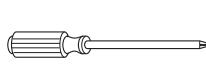
# Introduction

This Wet/Dry Stainless Steel Vac is intended for household use. It may be used for vacuuming wet or dry media and may be used as a blower.

Read this Owner's Manual to familiarize yourself with the product features and to understand the specific usage of your new Vac.

## Unpacking and Checking Carton Contents

### Tools Required



Long Phillips  
Screwdriver



Hammer



Mallet



16 mm (5/8")  
Socket

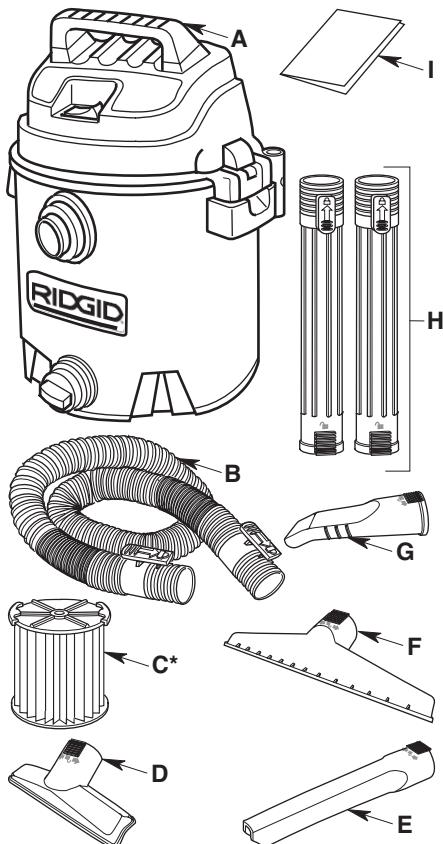
Remove contents of carton. Check each item against the Carton Contents List. Call 01-800-701-9811 from Mexico, or E-mail us at [info@ridgid.com](mailto:info@ridgid.com) if any parts are damaged or missing.

Refer to the assembly sketch for positioning of parts.

### Carton Contents List

Key	Description	Qty
A	Wet/Dry Vac Assembly .....	1
B	Pro-Hose.....	1
C*	Qwik Lock™ Filter .....	1
D	Utility Nozzle .....	1
E	Crevice Nozzle.....	1
F	Wet Nozzle .....	1
G	Car Nozzle .....	1
H	Extension Wands.....	2
I	Owner's Manual.....	1

\* These items may come preassembled. If they are not present in the carton, check the Vac Powerhead to see if they are preassembled.

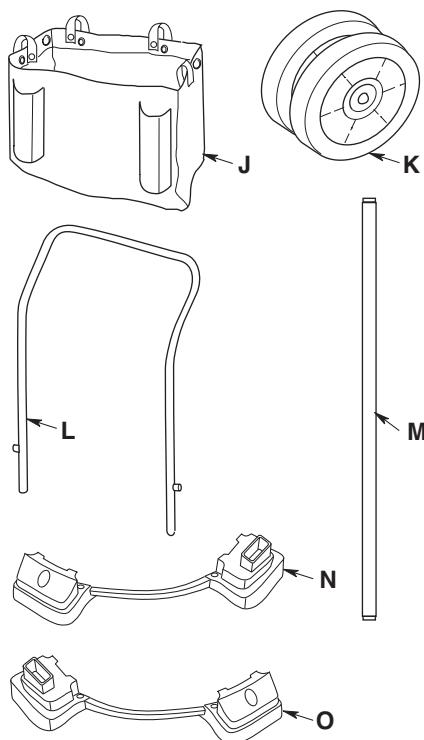


# Unpacking and Checking Carton Contents (continued)

## Key      Description      Qty

Carton containing the following parts:

J	Tool Holder .....	1
K	Wheel.....	2
L	Metal Handle.....	1
M	Shaft.....	1
N	Caddy, Right .....	1
O	Caddy, Left .....	1

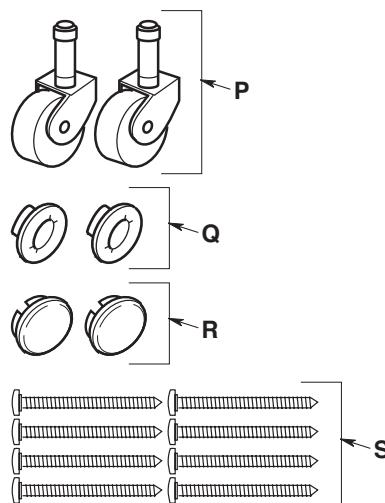


## Key      Description      Qty

Bag of Loose Parts -

Containing the following:

P	Caster .....	2
Q	Cap Nut.....	2
R	Wheel Caps .....	2
S	Screw, Type AB #10 x 19 mm (3/4")..	8



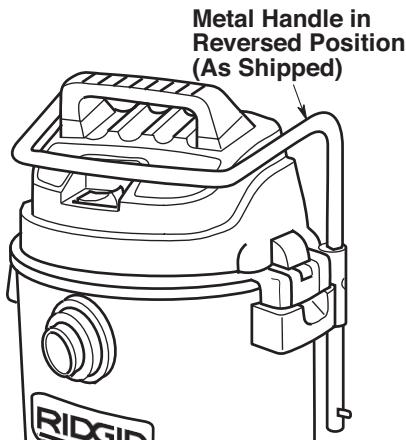
# Removing/Installing the Metal Handle

Your Metal Handle comes packaged in the Carton in the reverse direction. You MUST pull the Metal Handle completely out of Vac and reinstall the Handle in the correct direction, bent area facing away from the back of the Vac, before continuing.

## Installing Handle

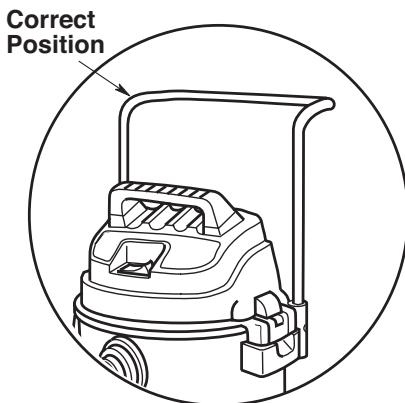
Press and hold Release Buttons while installing Handle into Handle Receptacles in Drum (See illustration).

**NOTE:** An audible snap of Release Buttons indicates successful engagement of Handle.



## Lowering Handle for Storage

To store Wet/Dry Vac, press and hold Release Buttons while firmly sliding Handle down.

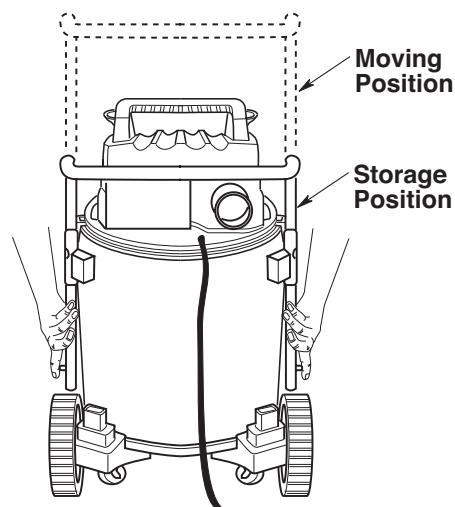
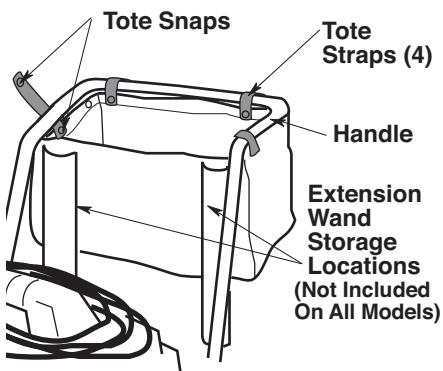


## Removing Handle

Press and hold Release Buttons, as shown. While firmly pushing in Release Buttons, pull Handle upwards to remove (see illustration).

## Installing Tool Holder

Position the Tool Holder (extension wand storage locations facing unit) on the Metal Handle. Install the Tool Holder by wrapping the Five Tote Straps around the Metal Handle and Snap each Strap in place.



# Drum/Caddy Assembly

If any parts are missing or damaged contact Customer Service.

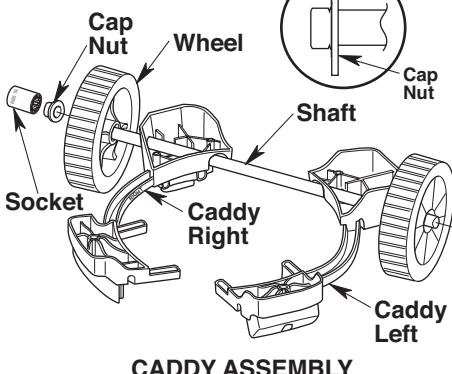
Do not assemble until you have all the Parts.

1. Invert Drum to install Caddies. Install Cap Nut on one side of Shaft Rod. Tap gently with Rubber Mallet or Hammer until fully seated. Slide open end of Shaft through the Wheel (smooth side of wheel facing outward).

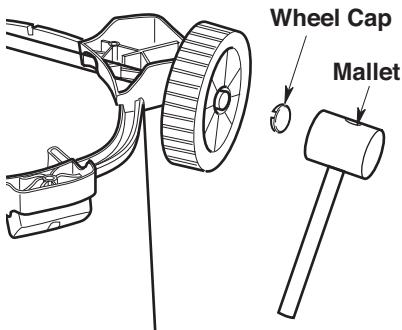
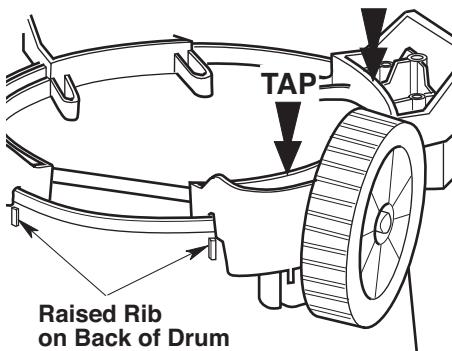
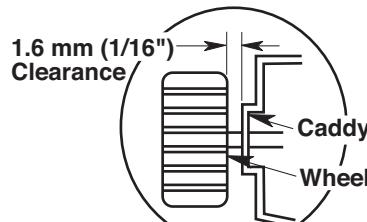
\*TIP - Use a 16 mm (5/8") Socket to hold the Cap Nut in a stable position when hammering.

2. Place Wheel/Shaft Assembly through Caddy Left and on through the Caddy Right, as shown.
3. Then place the remaining Wheel onto the Caddy Assembly (smooth side of wheel facing outward), and install second Cap Nut.
4. Place the Caddy Assembly onto the Drum Rim. Align inside edges of both Left and Right Caddies with the raised outer Ribs, located on back of the Drum. Be sure that Wheels spin freely, and do not contact the Caddies. If the Wheels do touch the Caddies, move Caddies inward slightly.
5. Once the Caddies are aligned with the raised Ribs on Back of the Drum, gently tap on rear of each Caddy until firmly seated. It is recommended to tap the center portion of each rear Caddy. After rear portions of Caddies are firmly in place, proceed to tap into place the front portion of each Caddy until fully seated. It is recommended to tap the center portion of the front Caddies, as shown.
6. Using a Rubber Mallet or Hammer, gently tap the Wheel Caps onto each Wheel until the Wheel Caps are firmly seated onto each Wheel. This is required on both left and right sides.

NOTE: Smooth side of the wheel to the outside.

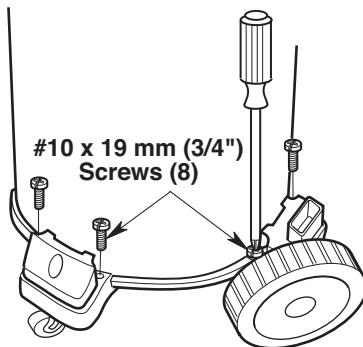
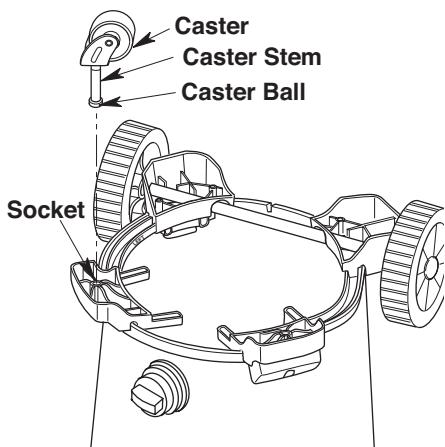


CADDY ASSEMBLY



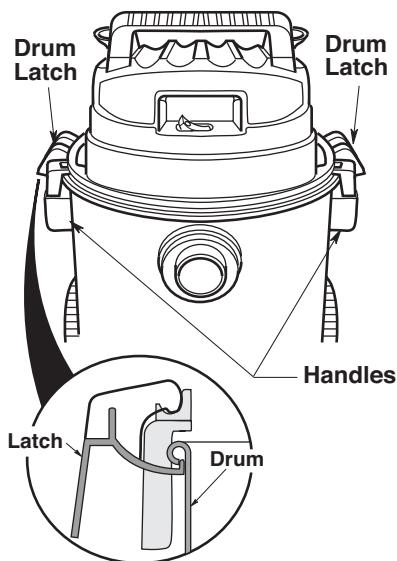
## Drum/Caddy Assembly (continued)

7. Insert the Caster Stem into the Socket of the Caster Foot as shown. (Front casters only).
8. Push on the Caster until the Ball on the Caster Stem is inserted all the way into the Socket. You will be able to hear the Ball Snap into the Socket and the Caster will swivel easily when positioning is correct.
9. Rotate Drum/Caddy Assembly upright, using a long Phillips Screwdriver, install (8) #10 x 19 mm (3/4") Screws into matching holes on both right and left side of Caddy. Tighten Screws until just snug. Do not over tighten as this may tend to deform the Caddies.



# Wet/Dry Vac Assembly

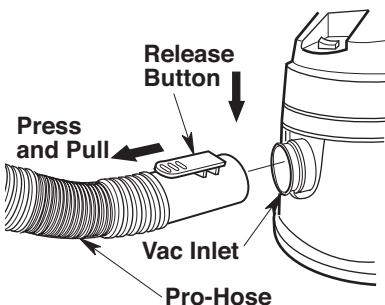
1. Position the Powerhead Assembly on the Drum/Caddy Assembly, as shown (assembled earlier).
2. Rotate both Latches down and press until you hear them snap over the Flanges on the Drum.



## Insert Hose

Insert the Release Button end of the Pro-Hose into the Vac Inlet of the Drum. The Hose should snap into place.

To remove the Pro-Hose from the Vac, press the Release Button in the Hose Assembly and pull the Hose out of the Vac Inlet, as shown.



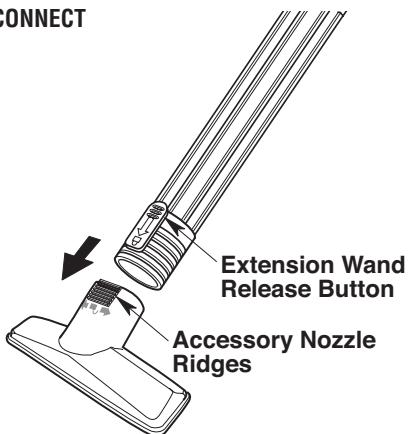
# Wet/Dry Vac Assembly (continued) —

## Locking Accessories

### 1. To Connect Accessory:

Your RIDGID Wet/Dry Vac includes Locking Accessories to prevent the Accessories from falling off when in use. To connect the Accessories, align the Nozzle Ridges of the Accessory with the Release Button of your Extension Wand. Press to secure the Nozzle to the Extension Wand.

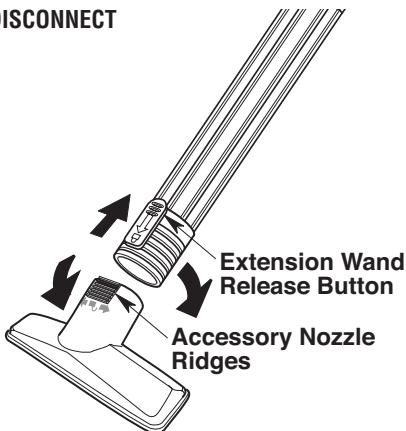
### CONNECT



### 2. To Disconnect Accessory:

Twist the Nozzle and Extension Wand to disengage the Nozzle Ridges and pull. You may also press the Release Button and pull to disengage.

### DISCONNECT



# Operation

## ⚠ WARNING:

To reduce the risk of fire, explosion, or damage to Vac:

- Do not leave Vac running while unattended - you may fail to notice important signs indicating abnormal operation such as loss of suction, debris/liquid exiting the exhaust, or abnormal motor noises. Immediately stop using Vac if you notice these signs.
- Do not leave Vac plugged in when not in use.
- Do not continue running when float has cut off suction.
- Sparks inside the motor can ignite airborne flammables. Do not operate Vac near flammable liquids or in areas with flammable gases, vapors, or explosive/airborne dust. Flammable liquids, gases, and vapors include: lighter fluid, solvent-type cleaners, oil-based paints, gasoline, alcohol, and aerosol sprays. Explosive dusts include: coal, magnesium, aluminum, grain, and gun powder.
- Do not vacuum up explosive dusts, flammable liquids, or hot ashes.
- Do not leave sawdust or rags with stain or polyurethane residue inside Vac. Empty drum after picking up these potentially self-heating materials.

## ⚠ WARNING:

To reduce the risk of electric shock or injury:

- Do not expose to rain or allow liquid to enter motor compartment. Store indoors.
- Do not handle plug, switch, or Vac with wet hands.
- Unplug Vac before servicing. If your Vac is not working as it should, has missing parts, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to an authorized service center or call customer service.
- When using an extension cord, use only outdoor-rated cords that are in good condition. Do not allow the connection to come into contact with liquid.

## ⚠ CAUTION:

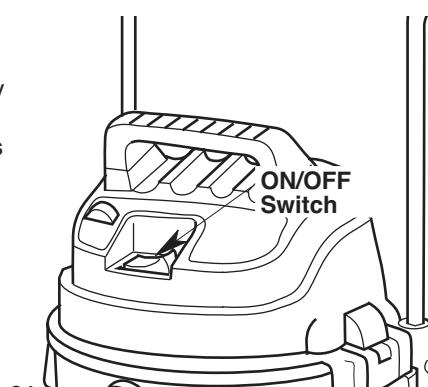
To reduce the risk of hearing damage, wear ear protectors when using the Vac/Blower for extended time or in a noisy area.

### Polarized Plug

To reduce the risk of electric shock, this Vac has a Polarized Plug (one blade is wider than the other). This Plug will fit in a Polarized Outlet only one way. If the Plug does not fit fully in the Outlet, reverse the Plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper Outlet. Do not change the Plug in any way.

After you Plug the Power Cord into the Outlet, turn the unit on by pushing the Switch from position "O" to position "I". The symbols used on the Switch Actuator are International "On & Off" Symbols.

○ = OFF | = ON



# Operation (continued)

Familiarize yourself with the Accessories included with the Vac. Each Accessory may be used in various ways for vacuuming and blowing debris. Here is a list of the Accessories and their uses.

**Utility Nozzle** - General purpose nozzle for most vacuuming applications.

**Wet Nozzle** - Used for wet pickup on smooth surfaces to pick up liquid and dry the surface in one stroke.

**Car Nozzle** - Dry pickup nozzle for car interiors and most upholstery cleaning.

**Crevice Tool** - Use to pick up debris in hard to reach locations.

**Extension Wands** - These wands can be connected together and provides additional length for more reach.

**Pro-Hose** - Provides transfer of vacuum or blowing capability to work site. Provides the means of attaching extension wands and nozzles. Locking Hose 48mm (1-7/8") x 2.4m (8') - Fits 2-1/2" Accessories.

## Vacuuming Dry Materials

1. The Filter must always be in correct position to reduce the risk of leaks and possible damage to Vac.
2. Your Wet/Dry Vac comes with the VF5000 Filter installed. When using your Vac to pick up very fine dust, it will be necessary for you to empty the Drum and clean the Filter at more frequent intervals to maintain peak Vac performance.

**NOTE:** A dry Filter is necessary to pick up dry material. If you use your Vac to pick up dust when the Filter is wet, the Filter will clog quickly and be very difficult to clean. Allow Filter to dry out before storing.

## Vacuuming Liquids

### IMPORTANT:

1. When picking up small amounts of liquid (5-10 cm (2-4 inches) of liquid in the bottom of the drum) the Filter may be left in place.
2. When picking up larger amounts of liquid (more than 10 cm (4 inches) of liquid in the bottom of the drum) we recommend that the Filter be removed. If the Filter is not removed, it will become saturated and misting may appear in the exhaust.
3. When the liquid in the Drum reaches a predetermined level, the Float mechanism will rise automatically to cut off air-flow. When this happens, turn off the Vac, unplug the Power Cord, and empty the Drum. You will know that the Float has risen because Vac airflow ceases and the Motor noise will become higher in pitch, due to increased Motor speed.

## **WARNING:**

**Do not operate without filter cage and float, as they prevent liquid from entering the impeller and damaging the motor.**

4. After using the Vac to pick up liquids, the Filter must be dried to reduce the risk of possible mildew and damage to the Filter.

**IMPORTANT:** To reduce the risk of damage to the Vac, do not run Motor with Float in raised position.

# Operation (continued)

## Emptying the Drum

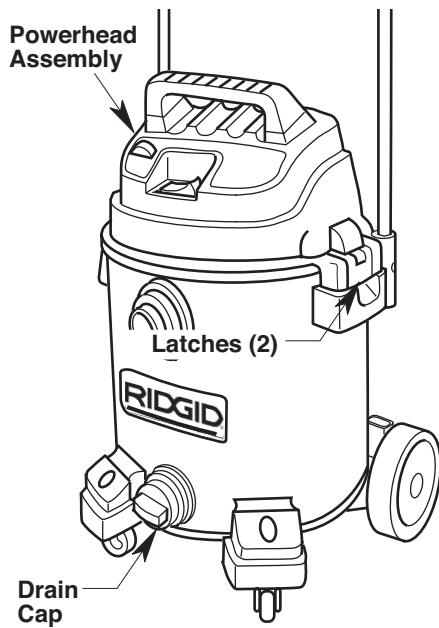
### ⚠ WARNING:

To reduce the risk of injury from accidental starting, unplug power cord before emptying the drum.

1. The Vac comes equipped with a Drain for easy emptying of liquids. Simply unscrew the Drain Cap and lift the opposite side slightly to empty the Drum.
2. Another option is to remove the Powerhead Assembly.
3. Lay Powerhead Assembly aside on a clean area while emptying Drum.
4. Dump the Drum contents into the proper waste disposal container.

### ⚠ WARNING:

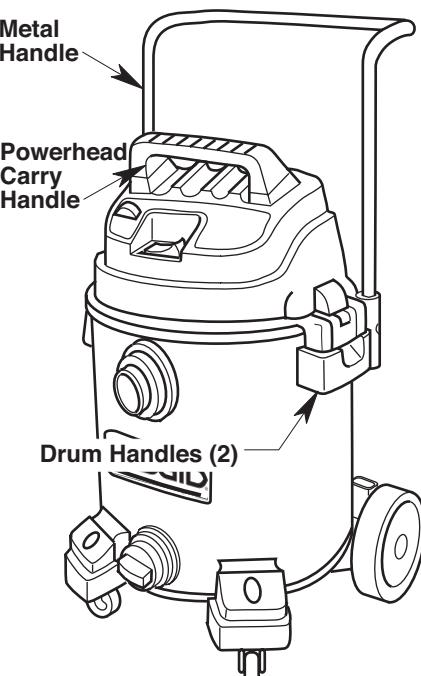
To reduce the risk of back injury or falls, do not lift a Vac heavy with liquid or debris. Scoop or drain enough contents out to make the Vac light enough to lift comfortably.



## Moving the Wet/Dry Vac

Should it become necessary to pick the Vac up to move it, the Handles on each side of the Dust Drum and Powerhead Carry Handle are used to lift.

To maneuver the Vac, the Metal Handle in the rear of the Vac should be used.



# Operation (continued)

## Blowing Feature

Your Vac features a blowing port. It can blow sawdust and other debris. Follow the steps below to use your Vac as a blower.

### **⚠ WARNING:**

Always wear safety eyewear complying with ANSI Z87.1 (or in Canada, CSA Z94.3) before using as a blower.

### **⚠ WARNING:**

To reduce the risk of injury to bystanders, keep them clear of blowing debris.

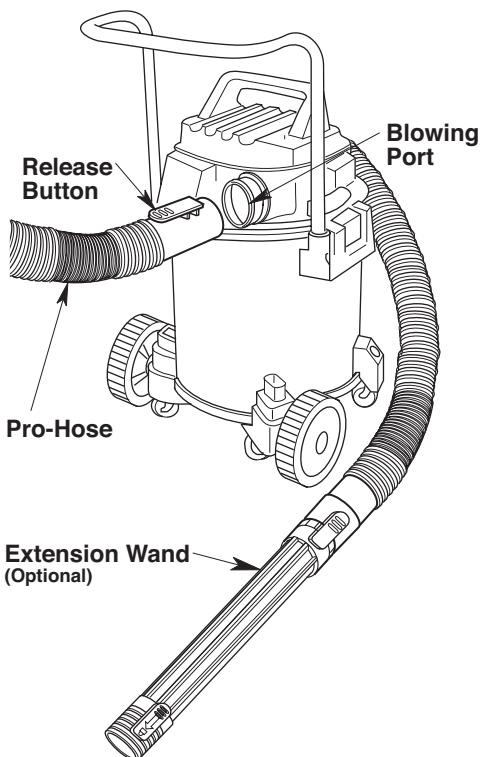
### **⚠ CAUTION:**

Wear a dust mask if blowing creates dust which might be inhaled.

### **⚠ CAUTION:**

To reduce the risk of hearing damage, wear ear protectors when using the Vac/Blower for extended time or in a noisy area.

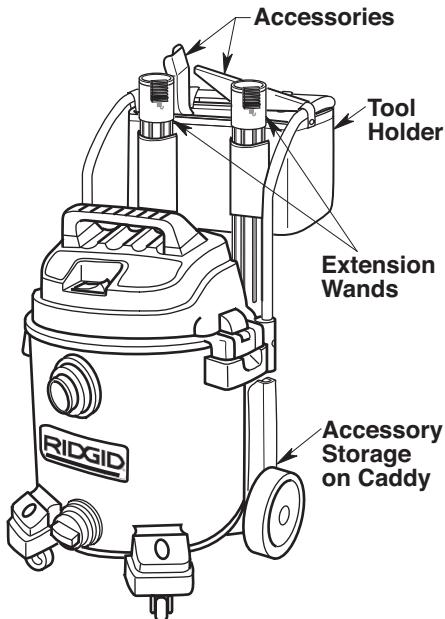
1. Locate blowing port of your Vac.
2. Insert the locking end of the Pro-Hose into the blowing port of the Vac. The hose should snap into place. To remove the hose from the Vac, press the release button in the hose assembly and pull the hose out of the Vac inlet.
3. (Optional) Attach extension wand to opposite end of hose, then place the car nozzle on the wand.
4. Turn Vac on and you are ready to use your Vac as a blower.



# Accessory and Hose Storage

## Accessory Storage

Your Accessories may be stored in the Tool Holder, or in the two locations on the Caddy Right/Left.



## Hose Storage

Either the Pro-Hose or the wands may be stored in the two areas marked Hose Storage.

The Hose may be stored by wrapping it around the Powerhead Assembly and plugging the Hose open end into one of the storage locations on the Caddy Assembly. Alternatively, the Wands may also be stored in this location by plugging either of the ends of the Wands onto the Storage Receivers located on the Caddy.

### **CAUTION:**

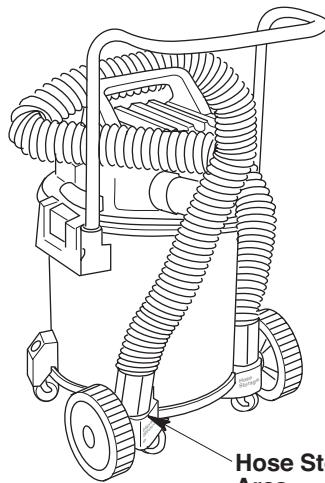
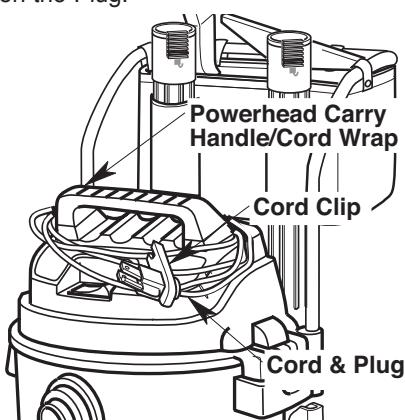
Do not operate vacuum while the hose is still wrapped around the powerhead assembly in the storage position.

### **WARNING:**

Do not put any object into ventilation openings. Do not vacuum with any ventilation openings blocked; keep free of dust, lint, hair or anything that may reduce air flow.

## Cord Wrap

When vacuuming is complete, unplug the Cord and wrap it around the Powerhead Carry Handle/Cord Wrap. Secure the Cord using the Cord Clip on the Plug.



# Maintenance

## Filter

### **⚠ WARNING:**

To reduce the risk of injury from accidental starting, unplug power cord before changing or cleaning filter.

**NOTE:** The Filter is made of high quality paper designed to stop very small particles of dust. The Filter can be used for dry pick up or small amounts of liquid. Handle the Filter carefully when removing to clean or installing it. Creases in the Filter Pleats may occur from installation but will not affect the performance of the Filter.

### Removal and Installation of the Qwik Lock™ Filter

#### Filter Removal:

1. Hold the Filter Tabs of the Qwik Lock™ Filter in each hand.
2. With one thumb on the Qwik Lock™ Stud, which protrudes through the integrated Filter Plate, lift up on the Filter Tabs while pushing down on the Stud.
3. This action will cause the Filter to release from the Filter Cage.  
Slide Filter off Cage.

**IMPORTANT:** To avoid damage to the Blower Wheel and Motor, always reinstall the Filter before using the Vac for dry material pick-up.

#### Filter Installation:

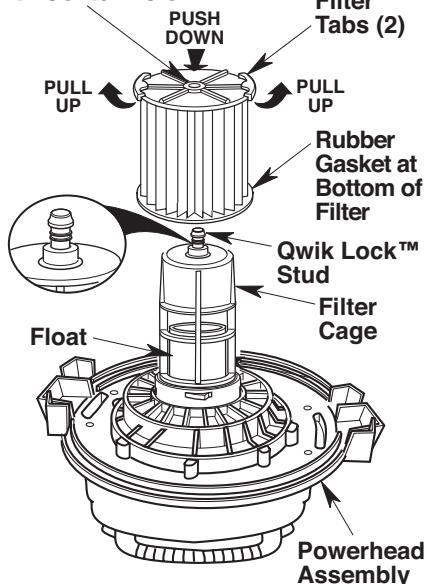
1. Carefully slide the Qwik Lock™ Filter over the Filter Cage and press down on the outside edge of the Filter until the Rubber Gasket on the bottom of the Filter seats securely around the base of the Filter Cage and against the Powerhead Assembly.
2. Align the small center hole in the top of the Filter over the Qwik Lock™ Stud on the Filter Cage. Press firmly on top of the Filter near the Stud to allow the Filter to snap over the Ball on the end of the Stud. The Filter is now attached.

**NOTE:** Failure to properly seat the bottom Gasket could result in debris bypassing the Filter.

### **⚠ WARNING:**

Do not operate without filter cage and float, as they prevent liquid from entering the impeller and damaging the motor.

#### Integrated Filter Plate with Center Hole



# Maintenance (continued)

## Filter Cleaning

Your Filter should be cleaned often to maintain peak Vac performance.

### Cleaning A Dry Filter

1. Some removal of dry debris can be accomplished without removing the Filter from the Vac. Slap your hand on top of the Powerhead Assembly while the Vac is turned off.
2. For best cleaning results due to accumulated dust, clean the Filter in an open area. Cleaning SHOULD be done outdoors and not in the living quarters.
3. After Filter removal from Vac, remove the dry debris by gently tapping Filter against the inside wall of your Dust Drum. The debris will loosen and fall.
4. For thorough cleaning of dry Filter with fine dust (no debris), run water through it as described under "Cleaning A Wet Filter"

### Cleaning A Wet Filter

After Filter is removed, run water through the Filter from a hose or spigot. Take care that water pressure from the hose is not strong enough to damage Filter.

**IMPORTANT:** After cleaning, check the Filter for tears or small holes. Do not use a Filter with holes or tears in it. Even a small hole can cause a lot of dust to come out of your Vac. If your Filter is damaged or worn, replace it immediately.

Allow the Filter to dry before reinstalling and storing the Vac or picking up dry debris.

## Cleaning and Disinfecting the Wet/Dry Vac

To keep your Wet/Dry Vac looking its best, clean the outside with a cloth dampened with warm water and mild soap.

To clean the Drum:

1. Dump debris out.
2. Wash Drum thoroughly with warm water and mild soap.
3. Wipe out with dry cloth.

Before prolonged storage or as needed (i.e.; waste water pick up) the Drum should be disinfected.

To disinfect the Drum:

1. Pour 1 gallon (4 L) of water and 1 teaspoon (5 mL) chlorine bleach into the Drum.
2. Let solution stand for 20 minutes, carefully swishing every few minutes, making sure to wet all inside surfaces of the Drum.
3. Empty Drum after 20 minutes. Rinse with water until bleach smell is gone. Allow Drum to dry completely before sealing the Motor on the Drum.

# Maintenance (continued)

## Cord Maintenance

When vacuuming is complete, unplug the Cord and wrap it around the Powerhead Assembly. If the Power Cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or their service agent or by similarly qualified personnel to reduce the risk of accident.

## Storage

Before storing your Vac, the Drum should be emptied and cleaned. The Cord should be wrapped around the Powerhead Assembly and the Hose should be stored as described in this manual. Accessories should be kept in the same area as the Vac so they can be readily available. The Vac should be stored indoors.

## Casters and Wheels

Should your Cart squeak or become hard to roll, you should place two or three drops of general purpose oil on each Wheel at the Axle. If your Casters are noisy, you may put a drop of oil on the Roller Shaft to make them quieter.

## Frame and Handles

Your Metal Handle is painted to prevent rust, however, liquids and corrosive debris should be wiped off with a soft cloth should they come in contact with the Handle.



## WARNING:

To assure product SAFETY and RELIABILITY, any other maintenance, repairs and adjustments should be performed by Authorized Service Centers, always using RIDGID replacement parts.

## Repair Parts

### 60 Liter / 16 U.S. Gallon Stainless Steel Wet/Dry Vac Model Number 1610RVM0

#### Electrical Ratings:

120 V~ 12 A 60 Hz

RIDGID parts are available on-line at [store.ridgid.com/provacs](http://store.ridgid.com/provacs)

Always order by Part Number - Not by Key Number

#### **WARNING:**

##### **SERVICING OF DOUBLE-INSULATED WET/DRY VAC**

In a double-insulated Wet/Dry Vac, two systems of insulation are provided instead of grounding. No grounding means is provided on a double-insulated appliance, nor should a means for grounding be added. Servicing a double-insulated Wet/Dry Vac requires extreme care and knowledge of the system, and should be done only by qualified service personnel. Replacement parts for a double-insulated Wet/Dry Vac must be identical to the parts they replace. Your double-insulated Wet/Dry Vac is marked with the words "DOUBLE INSULATED" and the symbol  (square within a square) may also be marked on the appliance.

To reduce the risk of injury from electrical shock, unplug power cord before servicing the electrical parts of the Wet/Dry Vac.

#### **WARNING:**

To reduce the risk of injury from electrical shock, unplug power cord before servicing the electrical parts of the Wet/Dry Vac.

#### **WARNING:**

All disassembly and repairs should be performed by qualified personnel.

**This product has a 90 day Satisfaction Guarantee Policy  
as well as a 5 Year Warranty.**



# Symbol of Quality, Durability and Dependability

## 5-Year Warranty

**5-Year Warranty Applicable to Residents of Mexico.**

- **What is Covered**

RIDGID® Wet /Dry Vacs are warranted to be free of defects in workmanship and material.

- **How Long Coverage Lasts**

This warranty lasts for five years from the date of purchase. Warranty coverage ends when the product becomes unusable for reasons other than defects in workmanship or material.

- **How to Obtain Service**

To obtain warranty benefits, contact us at [ridgid.com/vacwarranty](http://ridgid.com/vacwarranty), bring your product to the store with this warranty and proof of purchase or call 01-800-701-9811 and we will direct you to your nearest service center to return your vacuum for inspection, repairs or replacement, then bring your product to the directed service center with this warranty and proof of purchase.

- **What is Not Covered**

Any failure, loss or damage due to misuse, accident, abuse, neglect, normal wear and tear, Buyer's negligence, unauthorized modification or alteration, use beyond rated capacity, or improper installation, maintenance or application, or any other cause not the fault of the Seller. **RIDGE TOOL shall not be responsible for any incidental or consequential damages.**

- **How Local Laws Relate to the Warranty**

Some locations do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights, which vary, from state to state, province to province, or country to country.

- **No Other Express Warranty Applies**

This 5-Year Warranty is the sole and exclusive warranty for RIDGID® products. No employee, agent, dealer, or other person is authorized to alter this warranty or make any other warranty on behalf of RIDGE TOOL COMPANY.

To obtain parts, components, accessories, and warranty coverage, contact:  
Emerson Electric De México Sa De Cv. Calle 10 145, Piso-3,  
San Pedro De Los Pinos, Álvaro Obregón, Ciudad De México, 01180  
Or call 01-800-701-9811  
Or Visit [ridgid.com/vacwarranty](http://ridgid.com/vacwarranty)

**Importer:**

Emerson Electric de México S.A. de C.V. Calle 10 No. 145 Piso 3 Ala Norte,  
Col. San Pedro de los Pinos, Del. Álvaro Obregón, C.P. 01180, Ciudad de México  
TEL. 81 55 70 00

**Stamp:**

**Date:** \_\_\_\_\_

  
**EMERSON™**  
[www.RIDGID.com](http://www.RIDGID.com)

© 2019 Emerson

Part No. SP7094

Form No. SP7094

Printed in Mexico 02/19